



SỐ ĐĂNG KÝ:

REGISTRY NUMBER: _____

Theo Đạo Luật Sửa Đổi Oregon 192.410-192.490, các thông tin trong đơn đăng ký này là hồ sơ công khai. Chúng tôi phải tiết lộ những thông tin này cho tất cả các bên khi có yêu cầu và sẽ đăng trên trang web của chúng tôi.

In accordance with Oregon Revised Statute 192.410-192.490, the information on this application is public record.

We must release this information to all parties upon request and it will be posted on our website.

Chỉ dành cho văn phòng

For office use only

Vui Lòng Nhập hoặc Viết In Hoa Để Đọc bằng Mực Đen. Đính Kèm Thêm Giấy Nếu Cần.

Please Type or Print Legibly in Black Ink. Attach Additional Sheet if Necessary.

1. TÊN CỦA CÔNG TY:

NAME OF CORPORATION: _____

2. NGÀY ĐƯỢC ỦY QUYỀN CHO PHÉP GIẢI THỂ:

Future date not allowed.

DATE DISSOLUTION WAS AUTHORIZED:

Future date not allowed.

3. HOÀN THÀNH PHẦN 4 HOẶC 5 BÊN DƯỚI.

COMPLETE EITHER SECTION 4 OR 5 BELOW.

4. Chưa có cổ phần nào của công ty được phát hành và công ty chưa bắt đầu kinh doanh. Công ty không có khoản nợ nào chưa thanh toán. Đa số những người sáng lập công ty hay giám đốc ban đầu đã ủy quyền cho phép việc giải thể này.

None of the corporation's shares have been issued and the corporation has not commenced business. No debt of the corporation remains unpaid. A majority of the incorporators or initial directors authorized this dissolution.

NGÀY THÀNH LẬP CÔNG TY:

DATE OF INCORPORATION: _____

5. ĐÁNH DẤU VÀO TUYÊN BỐ THÍCH HỢP:

CHECK THE APPROPRIATE STATEMENT:

Tất cả các cổ đông có quyền bỏ phiếu đã đưa ra chấp thuận giải thể bằng văn bản.

All shareholders entitled to vote consented in writing to the dissolution.

Số phiếu của cổ đông về việc giải quyết vấn đề giải thể này được ghi bên dưới và số phiếu bầu ủng hộ việc giải thể là đủ để phê duyệt.

Shareholder vote on the resolution to dissolve was as follows and the number of votes cast in favor of dissolution was sufficient for approval.

Hạng hoặc sê-ri cổ phiếu Class or series of shares	Số phiếu bầu hợp lệ Number of votes entitled to be cast	Số phiếu bầu ỦNG HỘ Number of votes cast FOR	Số phiếu bầu PHẢN ĐỐI Number of votes cast AGAINST

6. THI HÀNH:

Là người được ủy quyền ký tên, dưới hình phạt của tội khai man, tôi tuyên bố rằng tài liệu này không che giấu, giấu giếm, thay đổi nhằm mục đích lừa đảo hay nói cách khác xuyên tạc danh tính của một cá nhân hoặc cán bộ, giám đốc, nhân viên, hoặc người đại diện của công ty. Tôi đã kiểm tra các thông tin được điền và theo hiểu biết cũng như niềm tin tốt nhất của tôi, những thông tin này là đúng, chính xác và hoàn chỉnh. Việc đưa ra các tuyên bố sai lệch trong tài liệu này là vi phạm pháp luật và có thể bị phạt tiền, phạt tù hoặc cả hai.

EXECUTION:

I declare as an authorized signer, under penalty of perjury, that this document does not fraudulently conceal, fraudulently obscure, fraudulently alter or otherwise misrepresent the identity of the person or any officers, directors, employees or agents of the corporation. This filing has been examined by me and is, to the best of my knowledge and belief, true, correct, and complete. Making false statements in this document is against the law and may be penalized by fines, imprisonment or both.

Chữ Ký:

Signature: _____

Tên Viết In Hoa:

Printed Name: _____

Chức Danh:

Title: _____

TÊN NGƯỜI LIÊN HỆ: (Để giải quyết các câu hỏi liên quan đến những thông tin được điền này)

CONTACT NAME: (To resolve questions with this filing)

SỐ ĐIỆN THOẠI: (Bao gồm mã vùng)

PHONE NUMBER: (Include area code)

Articles of Dissolution - Business/Professional (1/20)

LỆ PHÍ

FEES

Phí Xử Lý Bắt Buộc \$100

Required Processing Fee

Phí Xử Lý không được hoàn lại.
Processing Fees are nonrefundable.

Vui lòng gửi séc thanh toán cho "Bộ Phận Công Ty".
Please make check payable to "Corporation Division".

Các bản sao miễn phí có sẵn tại <http://sos.oregon.gov/business> bằng cách sử dụng chương trình Tìm Theo Tên Doanh Nghiệp.

Free copies are available at <http://sos.oregon.gov/business> using the Business Name Search program.